

On some issues of granting permissions in the field of export control

Decree of the Government of the Republic of Kazakhstan dated December 28, 2015 No. 1083.

Unofficial translation

In accordance with Article 10 of the Law of the Republic of Kazakhstan "On Permissions and Notifications" dated May 16, 2014 the Government of the Republic of Kazakhstan RESOLVES:

1. To appoint:

1) Committee for Industrial Development and Industrial Safety of the Ministry of Investment and Development of the Republic of Kazakhstan:

as a licensor for export and import of products subject to export control;

as a body authorized to issue permissions for the re-export of products subject to export control, permissions for processing products outside the territory of the Republic of Kazakhstan, permissions for the transit of products, conclusions on the assignment of products, technologies, works, services, information to products, warranty (end-user certificate);

2) state bodies coordinating the issuance of licenses for export and import of products subject to export control, permissions for re-export of products subject to export control, in accordance with Annex 1 to this Resolution;

3) state bodies coordinating the issuance of permissions for the transit of products in accordance with Annex 2 to this Resolution.

2. To introduce in the Resolution of the Government of the Republic of Kazakhstan dated February 5, 2008 No. 104 "On approval of the nomenclature (list) of products subject to export control" (CAPG of the Republic of Kazakhstan, 2008, No. 5, Article 57) the following changes:

in the nomenclature (list) of products subject to export control approved by the said resolution:

in the table of the section "Products controlled for reasons of national security and international obligations" to exclude column 5.

3. This Resolution shall come into effect upon expiry of ten calendar days after the day its first official publication.

Prime-Minister

Of the Republic of Kazakhstan

K.
Mass
imov

О некоторых вопросах выдачи разрешительных документов в сфере экспортного контроля

Постановление Правительства Республики Казахстан от 28 декабря 2015 года № 1083.

В соответствии со статьей 10 Закона Республики Казахстан от 16 мая 2014 года "О разрешениях и уведомлениях" Правительство Республики Казахстан **ПОСТАНОВЛЯЕТ:**

1. Определить:

1) Комитет индустриального развития и промышленной безопасности Министерства индустрии и инфраструктурного развития Республики Казахстан:

лицензиаром по экспорту и импорту продукции, подлежащей экспортному контролю;

органом, уполномоченным на выдачу разрешения на реэкспорт продукции, подлежащей экспортному контролю, разрешения на переработку продукции вне территории Республики Казахстан, разрешения на транзит продукции, заключения об отнесении товаров, технологий, работ, услуг, информации к продукции, гарантийного обязательства (сертификата конечного пользователя);

2) государственные органы, согласующие выдачу лицензий на экспорт и импорт продукции, подлежащей экспортному контролю, разрешений на реэкспорт продукции, подлежащей экспортному контролю, согласно приложению 1 к настоящему постановлению;

3) государственные органы, согласующие выдачу разрешений на транзит продукции, согласно приложению 2 к настоящему постановлению.

Сноска. Пункт 1 с изменением, внесенным постановлением Правительства РК от 10.07.2019 № 497.

2. Внести в постановление Правительства Республики Казахстан от 5 февраля 2008 года № 104 "Об утверждении номенклатуры (списка) продукции, подлежащей экспортному контролю" (САПП Республики Казахстан, 2008 г., № 5, ст. 57) следующие изменения:

в номенклатуре (списке) продукции, подлежащей экспортному контролю, утвержденной указанным постановлением:

в таблице раздела "Товары, контролируемые по соображениям национальной безопасности и международным обязательствам" графу 5 исключить.

3. Настоящее постановление вводится в действие по истечении десяти календарных дней после дня его первого официального опубликования.

Премьер-Министр
Республики Казахстан

K.
Масим
ов

Annex 1
to Resolution of the Government of the Republic of Kazakhstan No. 1083 dated December 28, 2015
Государственные органы, согласующие выдачу лицензий на экспорт и импорт продукции, подлежащей экспортному контролю, разрешений на реэкспорт продукции, подлежащей экспортному контролю

При
к постановл
Респуб.
от 28 декабр

State bodies coordinating the issuance of licenses for export and import of products subject to export control, permissions for re-export of products subject to export control

Footnote. Annex 1 with amendment introduced by Resolution of the Government of the Republic of Kazakhstan No.704 dated 15.11.2016.

No.	Types of products subject to export control	Product code according to FEA CN CU (Foreign Economic Activity Commodity Nomenclature of the Customs Union), subject to licensing in export, re-export	Product code according to FEA CN CU, subject to licensing in import	State bodies of the Republic of Kazakhstan coordinating the issuance of import (export) licenses and permissions for re-export of products
1	2	3	4	5

Сноска. Приложение 1 в редакции постановления Правительства РК от 24.12.2019 № 965 (вводится в действие по истечении двадцати одного календарного дня после дня его первого официального опубликования).

№ п/п	Виды продукции, подлежащей экспортному контролю	Код товара по ТН ВЭД ЕАЭС, подлежащего лицензированию при экспорте, реэкспорте	Код товара по ТН ВЭД ЕАЭС, подлежащего лицензированию при импорте	Государственные органы Республики Казахстан, согласующие выдачу лицензий на импорт (экспорт) и разрешений на реэкспорт продукции
1	2	3	4	5
1.	Продукция, подлежащая экспортному контролю в соответствии с <u>постановлением</u> Правительства Республики Казахстан от 5 февраля 2008 года № 104 "Об утверждении номенклатуры (списка) продукции, подлежащей экспортному контролю": товары и технологии военного применения (назначения)			Министерство обороны Республики Казахстан

1.	Armament and military equipment, special components for their production, work and services in the field of military-technical cooperation	8525* (for military usage only), 8526* (for military usage only), 8710 00 000 0, 8802* (for military usage only), 8803* (for military usage only), 8804 00 000 0*(for military usage only), 8805* (for military usage only), 8906 10 000 0, 9013 10 000 0*(for military usage only), 9013 20 000 0*(for military usage only), 9013 80*(for military usage only), 9014* (for military usage only), 9301, 9302 00 000 0, 9305*(only to military weapons), 9306 (except 9306 29 400 0, 9306 30 910 0, 9306 30 970 0)	8525* (for military usage only), 8526* (for military usage only), 8710 00 000 0, 8802* (for military usage only), 8803* (for military usage only), 8804 00 000 0*(for military usage only), 8805* (for military usage only), 8906 10 000 0, 9013 10 000 0*(for military usage only), 9013 20 000 0*(for military usage only), 9013 80*(for military usage only), 9014* (for military usage only), 9301, 9302 00 000 0, 9305*(only to military weapons), 9306 (except 9306 29 400 0, 9306 30 910 0, 9306 30 970 0)	National Security Committee of the Republic of Kazakhstan, Ministry of Defense of the Republic of Kazakhstan
----	--	---	---	--

2.	Продукция, подлежащая экспортному контролю в соответствии с <u>постановлением</u> Правительства Республики Казахстан от 5 февраля 2008 года № 104 "Об утверждении номенклатуры (списка) продукции, подлежащей экспортному контролю": продукция категории 0, продукция по категориям 1-9, имеющая ссылку 200-299 ("Группа ядерных поставщиков")			Комитет атомного и энергетического надзора и контроля Министерства энергетики Республики Казахстан
3.	Радионуклидные источники, радиоактивные вещества, изотопы и их соединения или любой другой материал, содержащий что-либо из вышеперечисленного, имеющие радиационные характеристики, превышающие уровни изъятия, предусмотренные гигиеническими нормативами, техническими регламентами *	2844 2845	2844 2845	Комитет атомного и энергетического надзора и контроля Министерства энергетики Республики Казахстан

2.	Products subject to export control in accordance with the Resolution of the Government of the Republic of Kazakhstan dated February 5, 2008 No. 104 "On approval of the nomenclature (list) of products subject to export control": products of category 0, products of categories 1-9 with reference 200-299 ("Nuclear Suppliers Group")			Committee of Atomic and Energy Supervision and Control of the Ministry of Energy of the Republic of Kazakhstan
3.	Uranium or thorium ores and concentrates	2612*	2612*	Committee of Atomic and Energy Supervision and Control of the Ministry of Energy of the Republic of Kazakhstan

4.	"Обедненный уран", специально изготовленный для гражданских неядерных целей: 1. Защита. 2. Упаковка. 3. Балласты. 4. Противовесы.	2844 30	2844 30	Комитет атомного и энергетического надзора и контроля Министерства энергетики Республики Казахстан
5.	Контейнеры с антирадиационным свинцовым покрытием для транспортировки или хранения радиоактивных материалов, содержащие обедненный уран в качестве защиты.	7806 0010 00	7806 0010 00	Комитет атомного и энергетического надзора и контроля Министерства энергетики Республики Казахстан
6.	Радиоизотопные приборы, установки или оборудование (стационарные и передвижные медицинского и не медицинского назначения), имеющие защиту в виде "обедненного урана"	9022	9022	Комитет атомного и энергетического надзора и контроля Министерства энергетики Республики Казахстан, Комитет контроля качества и безопасности товаров и услуг Министерства здравоохранения Республики Казахстан (только при импорте медицинских изделий)

4.	Sources of ionizing radiation, radioactive chemical elements and radioactive isotopes (including fissile or reproducible chemical elements and isotopes, natural and artificial) and their compounds; mixtures and residues containing these products having activity in excess of the minimum significant activity (MSA)	2844*	2844*	Committee of Atomic and Energy Supervision and Control of the Ministry of Energy of the Republic of Kazakhstan
5.	Isotopes besides the isotopes of heading 2844; organic or inorganic compounds of these isotopes, defined or non defined chemical composition, having the activity exceeding the minimum significant activity (MSA)	2845*	2845*	Committee of Atomic and Energy Supervision and Control of the Ministry of Energy of the Republic of Kazakhstan

7.	Радиоизотопные приборы, установки или оборудование (стационарные и передвижные, медицинского и не медицинского назначения), содержащие радионуклидные источники, радиоактивные вещества, изотопы и их соединения или любой другой материал, содержащий что-либо из вышеперечисленного, радиационные характеристики которых превышают уровни изъятия, предусмотренные в гигиенических нормативах, технических регламентах*	9022, за исключением радиоизотопных приборов, установок или оборудования (стационарные и передвижные), не содержащих радионуклидные источники, радиоактивные вещества, изотопы и их соединения или любой другой материал	9022, за исключением радиоизотопных приборов, установок или оборудования (стационарные и передвижные), не содержащих радионуклидные источники, радиоактивные вещества, изотопы и их соединения или любой другой материал	Комитет атомного и энергетического надзора и контроля Министерства энергетики Республики Казахстан, Комитет контроля качества и безопасности товаров и услуг Министерства здравоохранения Республики Казахстан (только при импорте медицинских изделий)
----	---	--	--	---

6.	Equipment based on the use of x-ray, alpha, beta, gamma or neutron radiation, containing radioactive sources having activity exceeding the minimum significant activity. Equipment without radioactive sources, having protection in the form of depleted uranium (MSA)	9022*	9022*	Committee of Atomic and Energy Supervision and Control of the Ministry of Energy of the Republic of Kazakhstan, Committee for the Protection of Consumer Rights of the Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan	8.	Электрофизические аппараты или устройства, испускающие или способные испускать ионизирующее излучение (стационарные и передвижные): рентгеновское оборудование, медицинского и не медицинского назначения, ускорители, включая циклотроны, и иные генераторы, ионизирующие излучение.	получение разрешительных документов при экспорте и реэкспорте не требуется	8543 10 000 0 8705 90 900 0 (только автомобили с рентгеновскими установками); 9022, за исключением импорта запасных частей и принадлежностей к рентгеновскому оборудованию (генераторов высокого напряжения, рентгеновских трубок, щитов и пультов управления, экранов, столов, кресел и аналогичных изделий для обследования или лечения, а также расходных материалов	Комитет атомного и энергетического надзора и контроля Министерства энергетики Республики Казахстан
7.	X-ray equipment, X-ray tubes and other X-ray generators, excluding spare parts and accessories		8705 90 900 0* (only cars with x-ray machines), 9022*	Committee of Atomic and Energy Supervision and Control of the Ministry of Energy of the Republic of Kazakhstan, Committee for the Protection of Consumer Rights of the Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan	9.	Продукция, подлежащая экспортному контролю в соответствии с постановлением Правительства Республики Казахстан от 5 февраля 2008 года № 104 "Об утверждении номенклатуры (списка) продукции, подлежащей экспортному контролю": продукция по категории 1- "Материалы, химикаты, микроорганизмы" и "токсины"			Министерство образования и науки Республики Казахстан, Комитет контроля качества и безопасности товаров и услуг Министерства здравоохранения Республики Казахстан, Министерство сельского хозяйства Республики Казахстан

8.	Particle accelerators	8543 10 000 0* (only for accelerators with radiation energies above 5 keV)	Committee of Atomic and Energy Supervision and Control of the Ministry of Energy of the Republic of Kazakhstan
----	-----------------------	--	--

10	Продукция, подлежащая экспортному контролю в соответствии с <u>постановлением</u> Правительства Республики Казахстан от 5 февраля 2008 года № 104 "Об утверждении номенклатуры (списка) продукции, подлежащей экспортному контролю": продукция по категории 9 — "Двигательные установки, космические аппараты и сопутствующее оборудование"			Аэрокосмический комитет Министерства цифрового развития, инноваций и аэрокосмической промышленности Республики Казахстан
11	Пиротехника гражданского назначения	3604 10 000 0	3604 10 000 0	Министерство внутренних дел Республики Казахстан (за исключением реэкспорта)

Примечание :

* номенклатура товаров определяется как кодом, так и наименованием товаров.

При
к постановл
Респуб.
от 28 декабр

Государственные органы, согласующие выдачу разрешений на транзит продукции

Сноска. Приложение 2 в редакции постановления Правительства РК от 24.12.2019 № 965 (вводится в действие по истечении двадцати одного календарного дня после дня его первого официального опубликования).

№ п/п	Виды продукции, подлежащей экспортному контролю	Государственные органы Республики Казахстан, согласующие выдачу разрешений на транзит
1.	2	3

9.	Products subject to export control in accordance with Resolution of the Government of the Republic of Kazakhstan dated February 5, 2008 No. 104 "On approval of the nomenclature (list) of products subject to export control": products of category 1- "Materials, chemicals, "microorganisms" and "toxins"; products of category - "propulsion systems, spacecraft and related equipment"; Products according to the Military list			On category 1: Ministry of Education and Science of the Republic of Kazakhstan, Committee for the Protection of Consumer Rights, Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan, Ministry of Agriculture of the Republic of Kazakhstan; On category 9: Aerospace Committee of the Ministry of Defense and Aerospace Industry of the Republic of Kazakhstan; According to the military list: Ministry of Defense of the Republic of Kazakhstan
10.	Gunpowder, explosives, blasting agents and pyrotechnics **	3601 00 000 0* (except for gunpowder), 3602 00 000 0, 3603 00, 3604 10 000 0	3601 00 000 0* (except for gunpowder), 3602 00 000 0, 3603 00, 3604 10 000 0	Ministry of Internal Affairs of the Republic of Kazakhstan (excluding re-export)

1.	Обычное вооружение и военная техника, сырье, материалы, специальное оборудование и технологии, работы и услуги, связанные с их производством	Министерство обороны Республики Казахстан Комитет транспорта Министерства промышленности и инфраструктурного развития Республики Казахстан
2.	Ядерные и специальные неядерные материалы, оборудование, установки, технологии, источники ионизирующего излучения, оборудование и соответствующие товары и технологии двойного применения (назначения), работы и услуги, связанные с их производством	Комитет атомного и энергетического надзора и контроля Министерства энергетики Республики Казахстан Комитет транспорта Министерства промышленности и инфраструктурного развития Республики Казахстан
3.	Химикаты, товары и технологии двойного применения, которые могут быть использованы при создании химического оружия по спискам, перечням, устанавливаемым международными режимами экспортного контроля	Комитет контроля качества и безопасности товаров и услуг Министерства здравоохранения Республики Казахстан Министерство энергетики Республики Казахстан (только в отношении продуктов нефтехимической промышленности) Комитет транспорта Министерства промышленности и инфраструктурного развития Республики Казахстан
4.	Возбудители заболеваний, их генетически измененные формы и фрагменты генетического материала, которые могут быть использованы при создании бактериологического (биологического) и токсинного оружия, списки, перечни которых устанавливаются международными режимами экспортного контроля	Комитет контроля качества и безопасности товаров и услуг Министерства здравоохранения Республики Казахстан Министерство сельского хозяйства Республики Казахстан Комитет транспорта Министерства промышленности и инфраструктурного развития Республики Казахстан

Note:

* the nomenclature of products shall be determined by both the code and the name of the products;

** except for military products.

Annex 2
to Resolution of the
Government
of the Republic of Kazakhstan
No. 1083 dated
December 28, 2015

State bodies coordinating the issuance of permissions for transit of products

Footnote. Annex 2 with amendment introduced by Resolution of the Government of the Republic of Kazakhstan No.704 dated 15.11.2016.

No.	Types of products subject to export control	State bodies of the Republic of Kazakhstan coordinating the issuance of permissions for transit of products
1	2	3
1	Conventional weapons and military equipment, raw materials, special equipment and technologies, works and services related to their production	Ministry of Defense of the Republic of Kazakhstan Transport Committee of the Ministry of Investment and Development of the Republic of Kazakhstan
2	Nuclear and special non-nuclear materials, equipment, installations, technologies, sources of ionizing radiation, equipment and related dual-use (purposes) products and technologies, works and services related to their production	Committee of Atomic and Energy Supervision and Control of the Ministry of Energy of the Republic of Kazakhstan Transport Committee of the Ministry of Investment and Development of the Republic of Kazakhstan

5.	Ракетная техника, двигатели, их компоненты, оборудование, материалы и технологии, применяющиеся при создании ракетной техники, списки, перечни которых устанавливаются международными режимами экспортного контроля	Аэрокосмический комитет Министерства цифрового развития, инноваций и аэрокосмической промышленности Республики Казахстан Комитет транспорта Министерства индустрии и инфраструктурного развития Республики Казахстан
6.	Научно-техническая информация, услуги и результаты интеллектуальной деятельности, связанные с производством военного назначения и технологиями двойного применения (назначения)	Министерство образования и науки Республики Казахстан Комитет транспорта Министерства индустрии и инфраструктурного развития Республики Казахстан
7.	Взрывчатые вещества и средства взрывания	Министерство обороны Республики Казахстан (только военного назначения) Комитет транспорта Министерства индустрии и инфраструктурного развития Республики Казахстан

3	Dual-use chemicals, products and technologies that are usable to create chemical weapons according to lists, registers established by international export control regimes	Committee for the Protection of Consumer Rights of the Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan Ministry of Energy of the Republic of Kazakhstan (only in relation to petrochemical products) Transport Committee of the Ministry of Investment and Development of the Republic of Kazakhstan
4	Pathogens, their genetically modified forms and fragments of genetic material that are usable to create bacteriological (biological) and toxin weapons, lists, registers of which are determined by international export control regimes	Committee for the Protection of Consumer Rights of the Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan Ministry of Agriculture of the Republic of Kazakhstan Transport Committee of the Ministry of Investment and Development of the Republic of Kazakhstan
5	Missile technology, engines, their components, equipment, materials and technologies used to create rocket technology, lists, registers of which are determined by international export control regimes	Aerospace Committee of the Ministry of Defense and the Aerospace Industry of the Republic of Kazakhstan Transport Committee of the Ministry of Investment and Development of the Republic of Kazakhstan
6	Scientific and technical information, services and results of intellectual activity related to military products and dual-use (purposes) technologies	Ministry of Education and Science of the Republic of Kazakhstan Transport Committee of the Ministry of Investment and Development of the Republic of Kazakhstan

7	Explosives and blasting agents	Ministry of Defense of the Republic of Kazakhstan (for military usage only) Transport Committee of the Ministry of Investment and Development of the Republic of Kazakhstan
---	--------------------------------	--